



**CASTELLO DAL POZZO**

RESORT | LAGO MAGGIORE | ITALIA

*“ Accogliere le persone in casa propria è un gesto molto intimo.  
Prendersi cura e dedicarsi a coloro che ci scelgono  
significa ricambiare la loro fiducia. »*

*“ To welcome guests into your own home is a very intimate gesture.  
To take care of and dedicate oneself to those that choose us  
is our way of reciprocating their belief in us. »*

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Aimone Dal Pozzo', with a long horizontal flourish extending to the right.

Aimone Dal Pozzo  
CEO Castello Dal Pozzo

# Benvenuti

· WELCOME ·

La storia della famiglia Dal Pozzo ha origini molto antiche. Gli accademici ne individuano la discendenza nell'eroe Enea che lasciò Troia, col padre Anchise ed il figlio Iulo intorno al 1.200 avanti Cristo. Da quest'ultimo, si sarebbero generati due ceppi: i Giulii Cesari e i Giulii Libonii o Scribonii. Al primo appartenne l'imperatore Giulio Cesare, mentre dai Libonii derivarono i Dal Pozzo, nobile famiglia romana diffusasi, in seguito, in diverse città d'Italia, tra cui Milano, Venezia, Pavia ed Alessandria, da cui direttamente discende la casata omonima di Oleggio Castello.

La Famiglia Dal Pozzo d'Annone da più di sei generazioni è custode del Castello Dal Pozzo. Oggi la proprietà è nelle mani dei tre fratelli, Oberto, Vittorio e Cassiano, mentre l'attività ricettiva è a data agli eredi di Cassiano, Aimone e Guendalina assieme ad un team di professionisti altamente qualificato. L'ospitalità, da sempre elemento di distinzione per la famiglia, viene reinterpretata in chiave moderna, al fine di offrire ai viaggiatori un'esperienza unica nel suo genere.



*The origins of the Dal Pozzo family are ancient, and their history has been traced to the descendants of the hero Aeneas, who left Troy, together with his father Anchises and his son Ascanius around 1200 BC. Ascanius generated two distinct branches of the family, those known as the Giulii Cesari and those as Giulii Libonii or Scribonii. The Emperor Julius Caesar descended from the first of the two branches, whilst from the second descends the Dal Pozzo family. This noble Roman family later spread out into various Italian cities, including Milan, Venice, Pavia and Alessandria and it is from the latter branch that the present day family in Oleggio Castello directly descends.*

*The Dal Pozzo d'Annone family has, for over six generations, conserved the timeless charm of Castello Dal Pozzo. Today the property is in the hands of three brothers, Oberto, Vittorio and Cassiano, whilst its management is entrusted to Cassiano's two children, Aimone and Guendalina and to a team of highly qualified staff. Hospitality, something in which the family has always prided itself, is nowadays reinterpreted in a modern way in order to ensure that today's millennium travellers enjoy an unrivalled experience.*



*“La posizione precisa del paradiso sulla terra non è mai stata definita,  
ma molto probabilmente è questa.”*

*“The precise location of heaven on earth has never established but it may  
very well be right here.”*

Herb Caen

# Lago Maggiore

Lasciatevi incantare dalla bellezza ed unicità dei luoghi di questa regione, dove ogni angolo parla di storia, tradizione e riserva ai suoi visitatori scorci magici e leggende da scoprire.

Il Lago Maggiore, amato e frequentato dall'aristocrazia e dalla nobiltà italiana ed europea nel diciannovesimo secolo, non ha mai perso il suo fascino romantico. Lo stile di Castello Dal Pozzo riflette l'eleganza del periodo Gotico Revival, catapultando i suoi ospiti in un'atmosfera senza tempo che combina le tonalità del blu del lago e del cielo con una natura ed un ambiente lussureggiante.

*Let yourself be enchanted by the beauty and uniqueness of this region, where every corner is filled with history, tradition and gifts its visitors' magical experiences and legends to discover.*

*Popular with European aristocrats in the nineteenth century, Lake Maggiore has never lost its romantic charm. The style of Castello Dal Pozzo reflects the elegance of the Gothic Revival, immersing its guests in a timeless era where the chromatic scale of the shades of blue of the lake and of the sky overhead mingle with the luxuriant shades of the surrounding nature.*



# Your Natural Hideaway

Un luogo dove evadere dalla quotidianità, in cui il tempo si ferma e lascia spazio alle emozioni; un luogo ove riscoprire il piacere dei piccoli gesti, coltivare pensieri felici e costruire ricordi da celebrare e condividere.

Il romantico resort, composto da Castello, Palazzo e Scuderie, offre 45 camere, un ristorante gourmet “Le Fief”, l’American Bar, il Dan Garden Lounge ed il Folia Life con il suo ristorante con adiacente piscina all’aperto, il tutto racchiuso in 24 ettari di parco in una posizione da sogno tra il Lago Maggiore e il Lago d’Orta, a soli 30 minuti da Malpensa.

Castello Dal Pozzo, il tuo nascondiglio ideale.

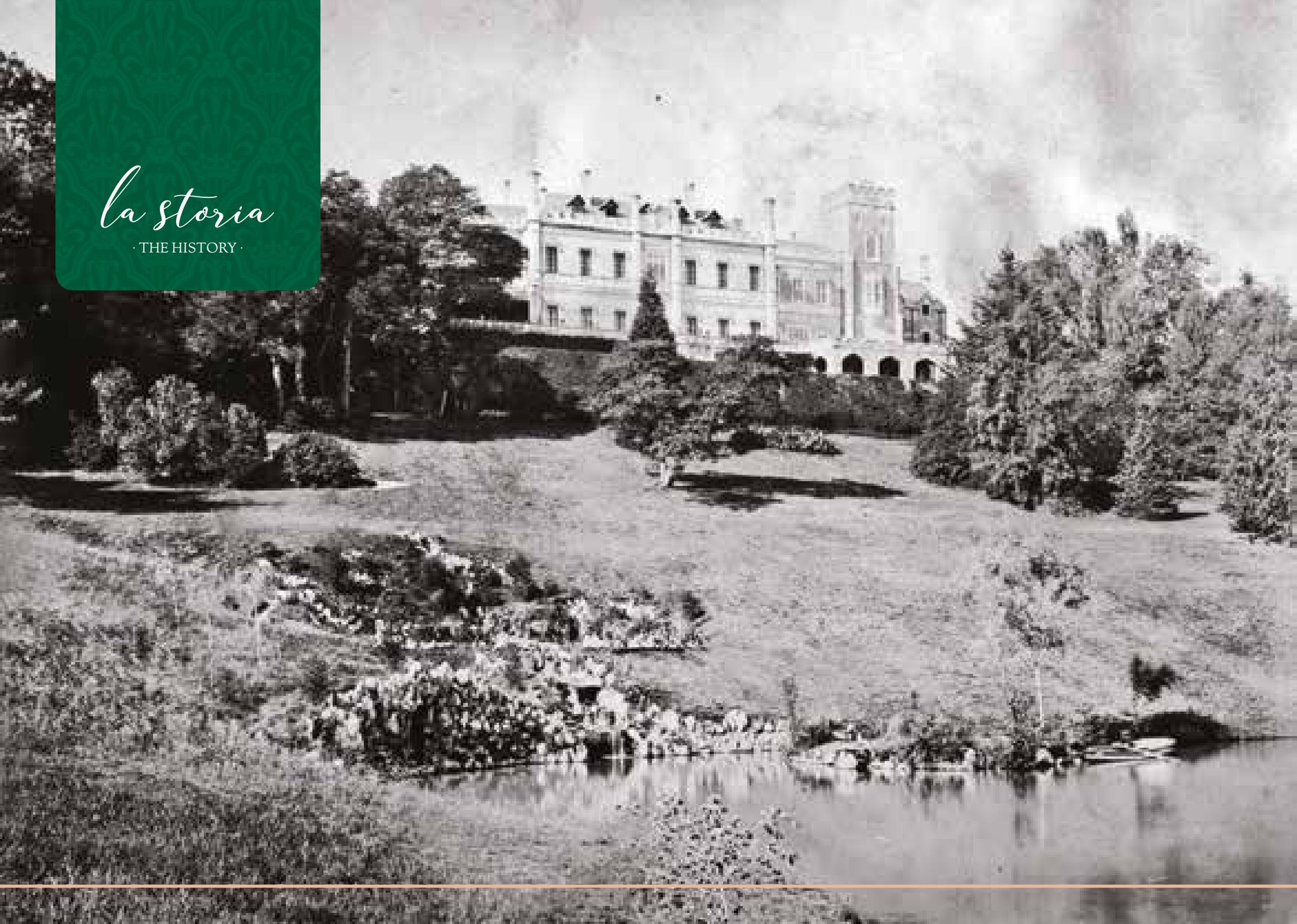
*A place where it is possible to escape from the habitual, where time stands still and emotions are given free reign. A place where it is possible to rediscover the pleasure of small gestures. Where positive and happy thoughts can be created, celebrated and shared.*

*The romantic resort, composed of the Castello, Palazzo and Stables, offers 45 beautiful rooms, a gourmet restaurant “Le Fief”, an American Bar, the Dan Garden Lounge and an outdoor swimming pool with its dedicated “Folia Life” pool bar, all enveloped in 50 acres of park, in a dream location between Lake Orta and Lake Maggiore and only 30 minutes from Malpensa international Airport.*

*Castello Dal Pozzo, your natural hideaway.*

*la storia*

· THE HISTORY ·



# Castello

La storia del Castello Dal Pozzo risale al IX secolo, quando furono portati alla luce i resti di un Castrum Romano. Fu chiamato Q.Legio, da cui Olegio, Olezo, ed infine nominato Oleggio Castello in onore all'edificio costruito intorno all'anno 1000. Verso la metà del XVII secolo i discendenti dei Visconti, divenuti d'Aragona nel 1462, recuperarono i resti del castello trasformandolo in residenza. Il marchese Alberto Visconti d'Aragona, ultimo della sua stirpe, venne implicato nei moti carbonari risorgimentali, condannato a morte e all'esproprio dei suoi beni che passarono alla sorella Virginia, moglie di Bonifazio Dal Pozzo d'Annone. Il figlio Claudio (1839-1885) appassionato di architettura, incaricò Richard Popplewell Pullan (1825-1888), cognato di William Burgess e seguace di Augustus Pugin di riprogettare l'edificio, trasformandolo in un gioiello del Gotico Revival.

---

*The history of Castello Dal Pozzo dates back to the 9th Century, when the remains of a Roman Castrum were uncovered. It became known as the Q.Legio, then Olegio, Olezo and then Oleggio Castello, in honour of the Castello built around the year 1000. It was not until the second half of the 17th century that the descendants of the Visconti family reclaimed the remains, turning the ruins into a residential castello. The last descendant of the family, Marquis Alberto Visconti d'Aragona, was condemned for his involvement in the 'moti carbonari'. Stripped of all his possessions they passed to his sister Virginia, wife of Bonifazio Dal Pozzo d'Annone.*

*His son Claudio (1839-1885), a connoisseur of architecture, entrusted the English architect, Richard Popplewell Pullan (1825-1888), who was brother-in-law to William Burgess, to transform the building, according to the dictates of Augustus Pugin, into a jewel of Gothic Revival, set in majestic parklands.*





## Palazzo

A due passi dal Castello sorge il Palazzo settecentesco dove visse, dopo essere stato graziato, Alberto Visconti d'Aragona. Questa struttura non ha avuto influenze gotiche in quanto ancora abitazione di Alberto e quindi non nelle disponibilità di Claudio durante le ristrutturazioni. Nei decenni a seguire durante il corso delle due Guerre Mondiali divenne rifugio ed abitazione per molte famiglie locali. Successivamente, quando Oleggio Castello staccatosi da Paruzzaro divenne Comune autonomo, il Palazzo, per concessione della famiglia Dal Pozzo, venne destinato a sede della scuola Comunale di Oleggio Castello ed in seguito abbandonato fino a diventare un rudere. Da allora è stato completamente ristrutturato ed ha aperto al pubblico nel 2010.

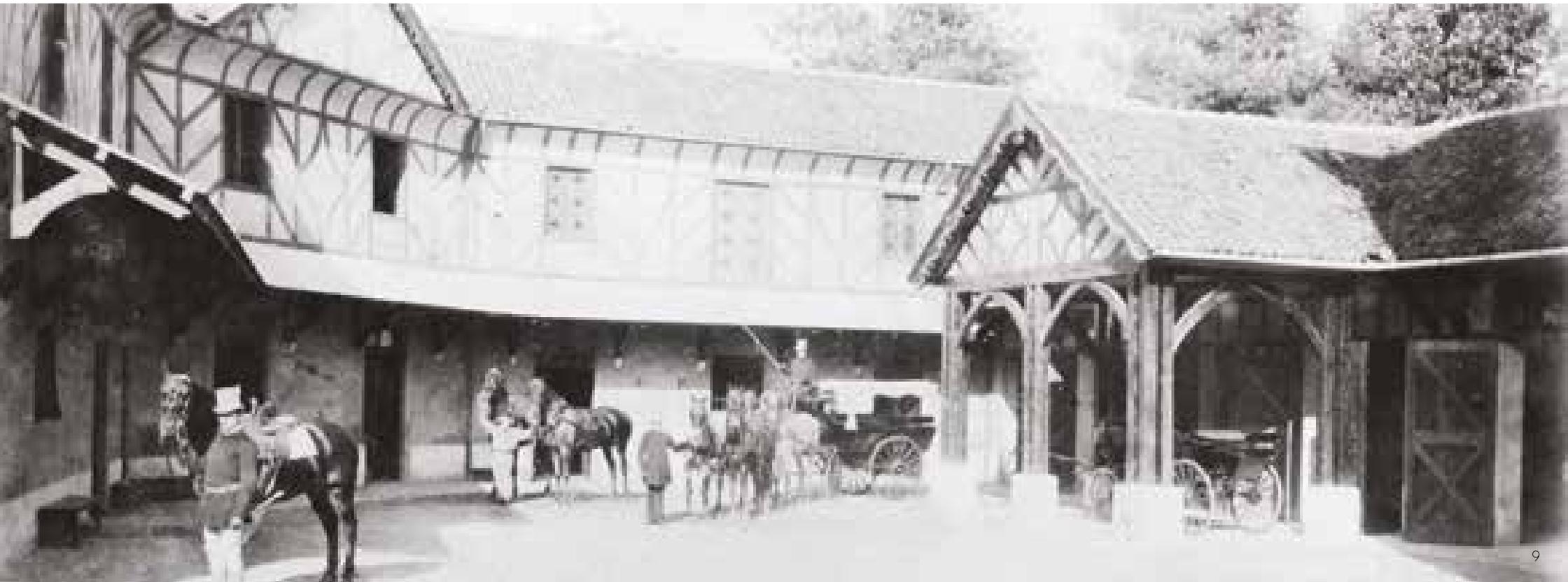
*The 19th Century Palazzo is situated just across from the Castello. Here lived Alberto Visconti d'Aragona, after he had been reprieved. This building has no Gothic influence as it was still occupied by Alberto during the rebuilding of the Castello and therefore was not part of Claudio's assets.*

*During the World Wars the Palazzo was converted into flats for local inhabitants. When Oleggio Castello became an independent Parish, separating from Paruzzaro, the Palazzo, by family concession, temporarily became the local elementary school, as seen in the above image. In more recent years the building was largely abandoned and fell into disuse. Completely renovated, it opened for business in 2010.*

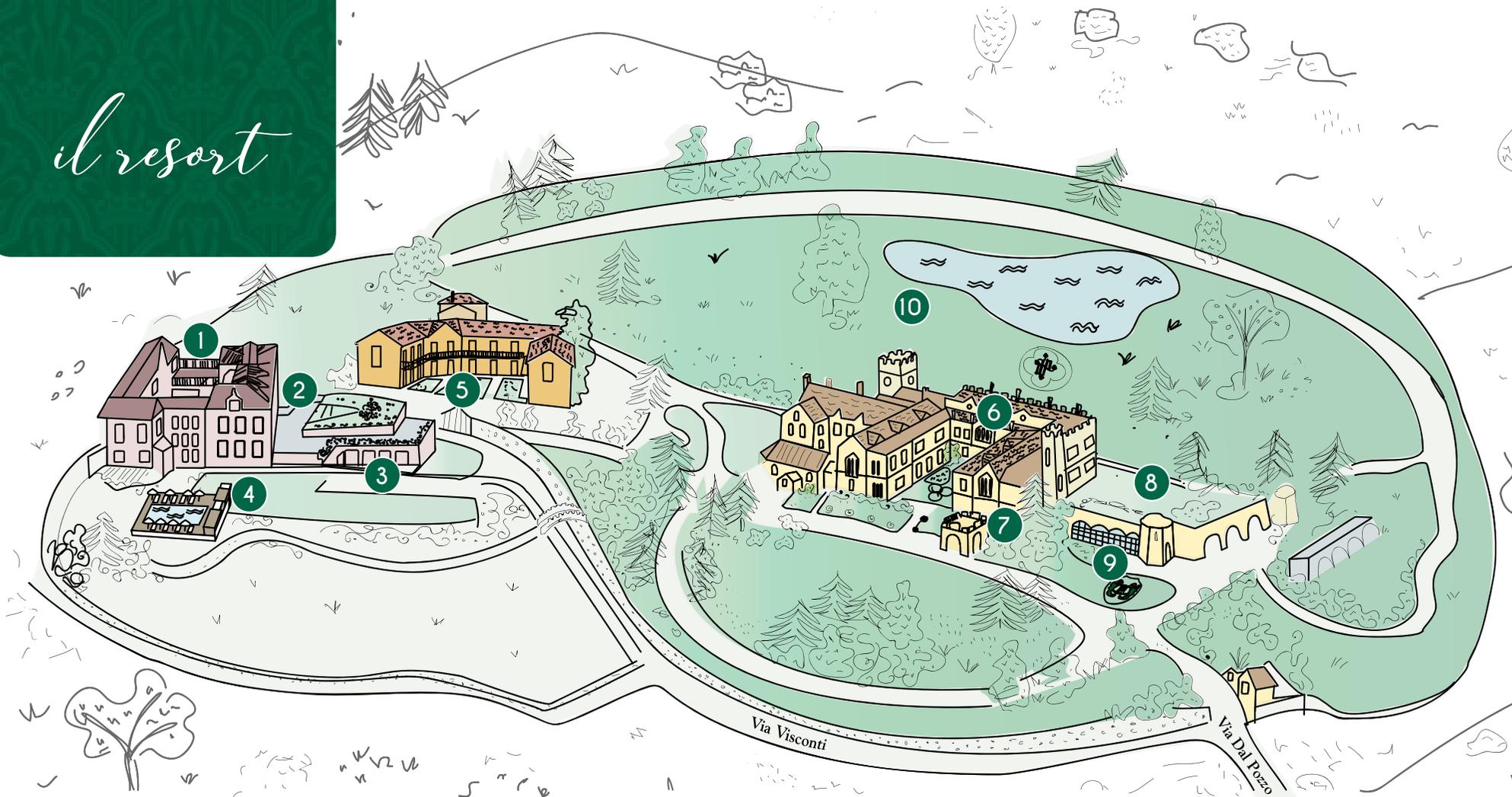
# Scuderie

Equidistanti tra Castello e Palazzo, avvolte nel magnifico parco del resort, si ergono le storiche Scuderie. Un tempo, senza auto e autostrade, erano il cuore della proprietà, ospitavano cavalli e carrozze, fondamentale mezzo di trasporto (ci volevano quasi due giorni per arrivare da Milano). Divennero nel dopoguerra sede del pluripremiato allevamento di Cocker del Marchese Claudio Dal Pozzo (1903-1964) per poi rimanere inutilizzate fino al 2015, quando furono interamente rinnovate, tenendo fede esternamente al design originale ma trasformando l'interno in 8 deliziose camere.

*Nestled between the Castello and the Palazzo, enveloped in the resort's magnificent park, you will find the historic Scuderie. Once, without cars and motorways, they were the heart of the property, housing horses and carriages, a fundamental means of transport (it took almost two days to arrive from Milan). After the war they became the seat of the highly decorated Cocker Spaniel breeder Marchese Claudio Dal Pozzo (1903-1964) and then remained unused until 2015, when they were entirely renovated according the original design and transformed into 8 delightful rooms.*



# il resort



1 PALAZZO

3 SALONE DELLE FESTE CASSIANO III  
BALLROOM CASSIANO III

5 SCUDERIE

7 SALONE PER RICEVIMENTI  
RECEPTION ROOM

9 DAN GARDEN LOUNGE

2 RISTORANTE LE FIEF  
LE FIEF RESTAURANT

4 FOLIA LIFE

6 CASTELLO

8 TERRAZZA CON VISTA LAGO  
TERRACE WITH LAKE VIEW

10 PARCO SECOLARE  
SECULAR PARKLANDS



## Castello

Immergetevi nell'affascinante atmosfera Gotica Revival degli ambienti del Castello, qui architettura, arredamento e ricercatezza vi regaleranno un viaggio senza tempo. Racchiuse nelle sue storiche mura, otto magnifiche camere arredate nello stile dell'epoca, letti a baldacchino, scrittoi in legno ed opulenza ad ogni angolo. All'ombra dei platani troverete il Dan Garden Lounge, con la sua vista sull'incantevole parco e le sue prelibatezze, diventa il luogo ideale per passare piacevoli serate d'estate. Se volete fare un passo indietro nel tempo e sentirvi come dei principi, scegliete il Castello.

*Immerse yourself in the fascinating Gothic Revival atmosphere of the Castello, where architecture, furniture and sophistication will gift you a journey back in time. Enclosed in its historic walls, eight magnificent rooms decorated using original pieces, with four-poster beds, wooden desks and luxurious fittings. Hidden in the shade of e plane trees, the Dan Garden Lounge, with it's breathtaking garden views and delicious food, is the ideal location for a drink during summer days. If you want to feel like a princess in a bygone age, choose the Castello.*



## Palazzo

Cuore del resort, il Palazzo offre ai suoi ospiti un'atmosfera calda ed accogliente, un mix tra storia, tradizione ed i migliori comfort moderni. Rinnovato interamente è la meta ideale per soggiorni rilassanti ma ricchi di fascino. Le camere, classiche e raffinate, offrono una vista incantevole e lo staff è pronto ad accogliere qualsiasi richiesta per farvi sentire coccolati come a casa vostra. A Palazzo troverete 29 camere, sala colazioni, Salone delle Feste Cassiano III, Ristorante Le Fief e Folia Life, con la sua piscina all'aperto.

*The heart of the resort, the Palazzo offers its guests a warm and welcoming atmosphere, a mix of history, tradition and modern comforts. Completely renovated, it is the ideal destination for relaxing stays, steeped in history. The rooms, classic and refined, offer enchanting views and the staff is ready to welcome any request to make you feel pampered and at home.*

*The Palazzo hosts 29 rooms, the breakfast room, the Cassiano III ballroom, the "Le Fief" Restaurant and Folia Life with its outdoor swimming pool.*



## Scuderie

Scoprite le spaziose camere delle scuderie, rinnovate completamente nel 2015 con gusto contemporaneo e minimal, come a voler creare contrasto con la loro lunga storia. Contornate dall'incantevole parco, trasmettono un senso di tranquillità a chi è alla ricerca di ambienti moderni, custodendo l'atmosfera senza tempo del resort. Le stanze sono decorate con i quadri di Lisbeth Dal Pozzo d'Annone, moglie di Vittorio, che arricchiscono gli ambienti con intensi tocchi di colore, rendendo le camere calde ed avvolgenti, donando agli ospiti un'esperienza unica, ricca della storia di famiglia.

*Discover the spacious guest rooms in the historical Scuderie, completely renovated in 2015. Inside the decor is elegant and minimalistic, in a deliberate contrast with their long history. Surrounded by the enchanting park, they convey a sense of tranquility to those in search of modern environments, without losing the resort's timeless atmosphere. The rooms are decorated with paintings by Lisbeth Dal Pozzo d'Annone, Vittorio's wife, which enrich the rooms with intense touches of color, making them warm and enveloping, offering guests a unique experience, rich in family history.*



## *piscina all'aperto*

· SWIMMING POOL ·

Immersa nel verde del parco secolare, la piscina esterna è uno specchio d'acqua cristallino, circondato da uno splendido giardino, in posizione privilegiata, garantisce intimità e privacy. Un ampio prendisole nei colori e nelle sfumature del legno, le confortevoli chaise-longues e le cascate emozionali, rendono l'atmosfera ideale per giornate nella quiete più assoluta.

*Nestled inside "Your Natural Hideaway" the open-air swimming pool is a magnificent stretch of crystal-clear water, surrounded by grassy slopes, offering an oasis of peace and privacy. A large sundeck, with warm wooden overtones, frames the pool, whilst comfortable chaise-longues and water-cascades create the ideal atmosphere for pleasant days of peaceful relaxation.*



## il parco

· THE PARK ·

Il parco nasce e si sviluppa su un'area di circa 24 ettari, seguendo l'estro ed il raffinato gusto paesaggistico ed architettonico di Claudio Dal Pozzo, ed i dettami del Gotico Revival. Si è provveduto a piantumare un grandioso impianto arboreo e floreale, di essenze rare, che hanno contribuito a creare l'armonia e la maestosità dell'insieme. Il giardino all'inglese infatti, si basa sull'accostamento di elementi naturali e artificiali, tra cui, grotte, ruscelli, laghetti, alberi secolari, e viali fioriti, che chi passeggia scopre lentamente. Approfittate di un tuffo nella natura, rilassatevi nel vostro nascondiglio ideale.

*The park was born and developed over an area of about 24 hectares, following the refined landscaping and architectural taste of Claudio Dal Pozzo, and the dictates of Gothic Revival. The area was laid out with a profusion of magnificent trees, flowering shrubs and rare essences, which contributed to the harmony and majesty of the whole park. The classical English garden, in fact, is based on the alternation of natural and artificial elements, including caves, streams, ponds, ancient trees, bushes, and flowered avenues. The casual stroller discovers single elements slowly. Take advantage of this unique natural scenario, relax in your natural hideaway.*

# *la camera*

· THE ROOMS ·





## *deluxe rooms*

Creato attorno allo storico Castello dominante il Lago Maggiore, il Resort, con le sue 45 camere, suddivise in diverse strutture, è la perfetta unione tra eleganza storica e lusso moderno. Con tutti i servizi di un hotel 5 stelle, la struttura vi culla ed ispira, con viste sorprendenti del Lago Maggiore e comfort unici, piscina all'aperto, servizio concierge, staff disponibile e discreto, cibo raffinato e chicche provenienti dalla collezione privata di famiglia.

Scegliete le camere che più soddisfa le vostre esigenze tra le deluxe, junior suite, suite o le esclusive signature suite.

*Situated in a unique setting overlooking scenic Lake Maggiore, the 45-room resort, articulated in three different buildings is the perfect blend of historic elegance and contemporary luxury. Appointed with 5-star comforts, it manages both to soothe and inspire with stunning lake views and indulgent comforts, outdoor swimming pool, round the clock concierge service, attentive but discreet staff, a choice of restaurants and original antiques and artworks from the Dal Pozzo family collection.*

*Choose the room that best suits your needs and taste from among the deluxe, junior suites, suites or exclusive signature suites.*



## *junior suites*

Con una superficie di oltre 40 m<sup>2</sup>, le Junior Suite rispecchiano lo stile dei palazzi residenziali ottocenteschi del Lago Maggiore con tutti i comfort e tecnologie d'avanguardia. Sono tutte dotate di una zona salotto fornita di sofà e poltrone, tavolino e scrivania, televisione a schermo piatto e dettagli unici. Suddivise tra Palazzo, Scuderie e Castello, saranno base ideale per tutte le vostre escursioni sul lago.

*Measuring over 40 sqmts, the Junior Suites blend the style and ambience of the 19th century Lake Maggiore residential palaces with modern comforts. These bright, spacious rooms feature a living room area furnished with a sofa, armchairs and a coffee table, working desk, flat-screen televisions and unique details. Located in both Palazzo, Scuderie and Castello, they will be the ideal base for all your excursions round the lake.*



## *suites*

Le Suites, di oltre 45 mq, sono arredate con particolare cura ed attenzione per ogni dettaglio, dotate di tutto il necessario per rendere la vacanza indimenticabile e regalare un'oasi di raffinata atmosfera che diventa lo sfondo ideale per momenti unici. Grazie alla posizione privilegiata con veduta sul Parco e Castello sarà possibile godere delle bellezze della natura che offre la tenuta Dal Pozzo.

*The Suites, over 45 square meters, are furnished with particular care and attention to detail, equipped with the most modern comforts, giving guests an oasis of refined atmosphere that becomes the ideal backdrop for a unique holiday. Thanks to their privileged position with a view of the park and the Castello it will be possible to enjoy the beauties of nature offered by the Resort.*



*signature  
suites*

## *Alberto*

La Signature Suite Alberto, ha preso il nome dal suo proprietario, il Marchese Visconti d'Aragona, nato attorno al 1813 ed ultimo della stirpe. Si trova all'ultimo piano del Palazzo ed offre una calda accoglienza con i suoi incantevoli soffitti, travi a vista, pavimenti in parquet, meravigliosi scorci del lago, cabina armadio e vasca jacuzzi. Le zone giorno e notte separate lo rendono il nascondiglio ideale dalla frenetica attività quotidiana.

*The Signature Suite Alberto, has been named after his owner, the Marquis Visconti d'Aragona, born around 1813 and the last of that name. Large, luxurious and furnished in shades of gold, it is situated on the top floor of the Palazzo building, and offers a warm, welcoming ambience with beamed ceilings, parquet floors, wonderful glimpses of the lake from the private balcony, a walk-in closet and a jacuzzi. Separate living and sleeping areas make it the ideal refuge from the day's frenetic activity.*



## Virginia

La Signature Suite Virginia, che ha preso il nome dalla sua proprietaria, nata Visconti d'Aragona, ultima generazione della famiglia e sposata nel 1837 con Bonifazio Dal Pozzo d'Annone, è un'opportunità unica per viaggiare nel tempo. Spaziosa e romantica, si trova nel cuore della struttura del Castello e arredata in tipico stile Gotico Revival. Letto a baldacchino, arredi minuziosamente ristrutturati, opulenti decorazioni, ogni momento passato qui sarà come vivere in un sogno.

*The Signature Suite Virginia, named after her owner, born Visconti d'Aragona, the last generation of the once Dukes of Milan, and married to Bonifazio Dal Pozzo d'Annone in 1837, is a unique opportunity to travel in time and experience the bye-gone splendours of life. Spacious and romantic, it lies at the heart of the Castello and is furnished with its original furniture in true Gothic Revival style. The four-poster bed, carefully restored fixtures and fittings and opulent decorations will ensure that every moment spent here will be like living a dream.*

*ristorazione*

· RESTAURANTS ·





## colazione

· BREAKFAST ·

*“ Chi ben comincia è a metà dell’opera „*

*“ A good start is half the job done „*

Aristotele

Quale modo migliore per iniziare una giornata ricca di avventure se non con una buona colazione? Concedetevi prelibatezze dolci o salate, assaggiate un pancake fatto al momento alla live cooking station o rallegratevi con un bicchiere di champagne. Che siate ospiti della struttura o appassionati di colazioni di qualità, qui potrete iniziare la giornata viziandovi e regalando buon umore.

---

*What better way to start a day full of adventures than with a good breakfast? Treat yourself to sweet or savory delicacies, taste a freshly made pancake from the live cooking station or treat yourself to a glass of champagne. Whether you are a guest of the hotel or enjoy hearty breakfasts, here you can start the day by spoiling yourself.*



## Le Fief

Il Ristorante Le Fief si sviluppa in differenti sale, capaci di garantire intimità e discrezione. Dispone di una bellissima terrazza avvolta nella quiete del Palazzo, dove in estate, è possibile cenare sotto le stelle con la fontana illuminata e la torre del Castello dentro una scenografia magica. Lasciatevi tentare del nostro Chef che saprà guidarvi attraverso un attento percorso gastronomico, in cui tradizione ed innovazione si uniscono alla passione per la sperimentazione culinaria. Ogni mese Le Fief ospita rassegne culinarie nate da collaborazioni con ristoranti, chef e produttori locali.

*Le Fief Restaurant is developed in different rooms, guaranteeing an intimate and discreet atmosphere. It has a beautiful terrace wrapped in the quiet of the Palace, where in summer, it is possible to dine under the stars with the illuminated fountain and the Tower of the Castello as an enchanting backdrop. Let yourself be tempted by our Chef who will guide you through a careful gastronomic journey, where tradition and innovation are combined with a passion for culinary experimentation. Every month Le Fief hosts culinary experiences born of collaborations with restaurants, chefs and local producers.*



DAN  
GARDEN  
LOUNGE

## Dan Garden Lounge

Il Dan Garden Lounge è un luogo dove riscoprire i sapori della tradizione in modo elegante, essenziale e raffinato. È un invito alla scoperta delle origini e della storia del Castello e dei luoghi che lo ospitano, immersi nella pace del parco e nei suoni della natura. Ricavato nelle arcate sottostanti la terrazza del Castello, l'esclusivo Dan Garden Lounge accoglie i suoi ospiti, offrendo loro l'ambiente ideale sia per una serata romantica che per rilassarsi in compagnia.

*Dan Garden Lounge is a place where it is possible to rediscover traditional flavours, in an elegant atmosphere, both essential and refined. It is an invitation to explore the origins and the history of the Castello, immersed in the peace of the park and surrounded by the sounds of nature. Housed in the arches below the Terrace of the Castello, the exclusive Dan Garden Lounge welcomes its guests, offering a selection of interesting cocktails and dishes, ideal for entertaining friends or just relaxing.*



## American Bar

Quale modo migliore per concludere una giornata se non sorseggiando un drink? American Bar è custode di sapienza ed ottime etichette. Il nostro Barman è a vostra completa disposizione per accontentare ogni desiderio dettato dal momento. Il bar affacciato sulla terrazza del Palazzo regala nella stagione estiva la possibilità di gustare le nostre specialità all'aria aperta e di godere delle ultime ore della giornata in un ambiente magico.

*What better way to end a day than by sipping a drink? The American Bar features know-how and excellent labels. Our Barman is at your complete disposal for any type of internationally known cocktail request or for any desire dictated by the moment. The bar, overlooking the Palazzo's terrace, offers the chance, during the summer season, to savour our specialties outdoors and enjoy the last hours of the day in a magical environment.*



## Folia life

Folia Life è il luogo dove si può fuggire dalla “follia” della vita quotidiana ed immergersi nella natura. Un’evasione che vi avvolgerà negli elementi della terra: la brezza della terrazza panoramica, l’acqua cristallina della piscina a sfioro, i profumi degli alberi secolari ed i sapori inconfondibili delle proposte organiche del nostro Chef, accompagnate da vino biologico o da un estratto fresco. Folia Life diventerà la vostra meta preferita per una fuga rigenerante.

*Folia Life is where you can escape from the daily “folly” to immerse yourself in nature. An evasion that envelops you in the elements of the earth: the breeze of the panoramic terrace, the crystal-clear water of the infinity pool, the scents of old trees and the unmistakable flavors of our chef’s organic proposals, paired with a glass of organic wine or a fresh juice. Make Folia Life your favorite destination for a regenerating escape.*

*esperienze*

· EXPERIENCE ·





*vivi ogni momento*  
· LIVE EVERY MOMENT ·

Castello Dal Pozzo è la destinazione ideale per le vostre vacanze. Il Lago Maggiore, grazie al suo microclima, è caratterizzato da una vegetazione lussureggiante. Questo ambiente naturale ha favorito la costruzione di numerosi campi da golf, che offrono paesaggi spettacolari e condizioni di gioco senza eguali. Ciclismo, escursionismo, yoga, shopping, degustazioni e sport acquatici sono dei must quando ci si trova in questa zona.

*Castello Dal Pozzo is the ideal destination for your vacation. Thanks to its microclimate, Lake Maggiore is surrounded by luxuriant vegetation. This natural setting has favoured the building of numerous golf courses, all of which offer a range of spectacular scenery and unmatched playing conditions. Cycling, hiking, yoga, shopping, wine-tasting and all kinds of water sports are also a must when in the area.*



## *bike room*

Luogo ideale per i bike lovers: protetta da videocamere, dispone di boccione dell'acqua, bancone degli attrezzi, lavagna con percorsi, rack per le bici ed una zona relax. E' possibile anche organizzare tour ed affittare diversi tipi di biciclette.

*You can safely store your bike in our Bike Room, which is protected by video cameras and has a water dispenser, a fridge, tools, suggested routes, bike racks and a relaxing area. It is possible to organize tours and rent bikes.*



## *barbecue al Dan*

Connubio perfetto tra natura e relax e punto di ritrovo nel parco del Castello. Il giovedì e la domenica l'executive chef propone ottime serate barbecue. Se sarete fortunati potrete vedere il daino (Dan) correre sui prati circostanti.

*The perfect natural setting for relaxing, the Dan Garden Lounge is an informal meeting point. On Thursdays and Sundays, the Executive Chef proposes excellent barbecue evenings. If you are really lucky you will see the elusive Dan (deer) running with his companions through the surrounding meadows.*



## cooking class

Lo Chef vi accoglierà nel suo regno tra fornelli e pietanze prelibate, condividerà con voi i racconti della sua lunga esperienza, qualche piccolo segreto e vi svelerà qualche curiosità sulle tradizioni culinarie della famiglia Dal Pozzo.

*The Chef will welcome you in his kingdom: among pots, pans and delicious dishes he will share his knowledge with you, impart a few secrets and teach you some of the traditional dishes of the Dal Pozzo family.*



## wine tasting

La cultura enogastronomica è un piacere che va coltivato. Vi offriamo la possibilità di passare un pomeriggio di wine tasting di Castello Dal Pozzo. Un momento da dedicarsi ed abbandonarsi alle delizie di 5 vini locali, abbinati a prodotti del territorio. Il tutto sotto la sapiente guida del nostro Maitre.

*The food and wine culture is a pleasure that must be cultivated. We offer the opportunity of spending an afternoon of wine tasting at Castello Dal Pozzo. A moment to dedicate to yourself and indulge in the delights of local wines, paired with products from the surrounding areas. All under the guidance of our knowledgeable Maitre.*

*la location  
perfetta*

· THE PERFECT LOCATION ·





Sovrastante il Lago Maggiore, lo storico Castello Dal Pozzo Resort è un gioiello unico nel suo genere. Grazie all' incomparabile atmosfera, le sale del Castello sono ideali per ospitare ricorrenze importanti, quali battesimi, cresime, comunioni, matrimoni o celebrazioni che richiedono un tocco particolare. Ogni evento potrà trovare la giusta cornice per un momento indimenticabile. A Palazzo, la versatile proposta di sale, tutte a piano terreno, creano la cornice ideale per ogni necessità. Diventano il luogo perfetto per i vostri meeting, cene di gala, giornate di team-building, lancio di prodotti ed eventi MICE.

*With a stunning hilltop setting overlooking Lake Maggiore and a grand historic ambience, Castello Dal Pozzo resort is one of a kind. The exquisite reception rooms in the Castello can host a whole range of special events such as weddings, baptisms, confirmations, first communions or birthday parties. They are also ideal for any occasion that requires a special touch. The versatile range of ground floor rooms at the Palazzo, with state-of-the-art technology, world-class service and amenities ensure a truly inspiring backdrop for meetings, gala dinners, team building experiences, product launches and MICE events.*



JUST  
FOR  
YOU

Wedding



Il giorno delle nozze regala ricordi ed emozioni indelebili, la scelta della location determina lo stile e il mood dell'evento. Gli sposi che sceglieranno Castello Dal Pozzo avranno la possibilità di vivere un matrimonio da favola, dove eleganza, raffinatezza e qualità ricercata saranno le parole d'ordine che descriveranno il loro giorno speciale. Castello Dal Pozzo grazie alla bellezza ed unicità dei suoi spazi, sarà la location perfetta dove tutti i desideri potranno prender vita.

**CERIMONIA:** Il resort offre la possibilità di officiare il rito sia in forma civile che religiosa

**BANQUETING:** Creando una sintonia tra la cucina Italiana, tecniche moderne ed ingredienti locali, il Castello Dal Pozzo elaborerà insieme agli sposi il menu perfetto.

*A wedding day should leave unforgettable memories and emotions and the choice of the location lies at the heart of the style and mood of the event. The couple that chooses Castello Dal Pozzo will certainly live a fairytale wedding, in which elegance, sophistication and a refined taste are the order of the day. Castello Dal Pozzo will be your perfect location where, thanks to its imposing beauty and the uniqueness of its reception areas, all wishes will come true.*

*CEREMONY: The resort offers the possibility to officiate the ceremony in a civil or religious manner.*

*BANQUETING: Creating a harmony between Italian cuisine, modern techniques and local ingredients, Castello Dal Pozzo will work with each couple to create the perfect menu.*



JUST  
FOR  
YOU

*Business*



Il Resort Castello Dal Pozzo, in perfetta armonia fra tradizione e innovazione, assicura eventi aziendali indimenticabili, d'eccellenza. Potrete scegliere tra il più classico Palazzo, con il Salone delle Feste Cassiano III, ampio e modulabile, decorato con tonalità neutre e vivaci per generare sensazioni positive. Ambienti leggeri, illuminati da luce naturale e dove tutte sale sono provviste delle più avanzate tecnologie audiovisive.

O tra le imponenti sale del Castello, con il loro fascino senza età, ed i ricchi decori, che lasceranno i vostri clienti a bocca aperta.

*Castello Dal Pozzo Resort, in perfect harmony between tradition and innovation, ensures unforgettable, excellent corporate events.*

*You can choose between the more classic Palazzo, with its large and modular Cassiano III Ballroom, decorated with neutral tones that generate positive sensations and create bright environments, flooded by natural light, where it is a pleasure to spend the day. All the rooms are equipped with the most advanced audiovisual technologies.*

*Or among the impressive halls of the Castello, with their ageless charm, and the rich decorations, which will leave your clients speechless.*

# Staff







2,5 km dal casello di Arona, dell'Autostrada A26  
 2,3 km dalla cittadina di Arona e dal Lago Maggiore  
 12 km dal Lago d'Orta  
 17 km da Stresa, e le famose Isole Borromee  
 29 km dall'Aeroporto Internazionale di Malpensa  
 60 km da Milano con i suoi musei e negozi



2,5 kms from the Motorway A26 exit of Arona  
 2,3 kms from Arona, situated on the Lake itself  
 12 kms from beautiful Lake Orta with its historical town  
 17 kms from the town of Stresa and the Borromean Islands  
 29 kms from Malpensa International Airport  
 60 kms from Milan with its museums and shopping



GDS

Chain: WV | Apollo/Galileo: 77371  
Sabre: 84767 | Worldspan: MXPCA  
Amadeus: MXPCAS | ODD: 99678

Via Visconti 8 | 28040 Oleggio Castello (NO), Italy  
T. +39 0322 53713 | F. +39 0322 230233 | C. +39 335 6121362

3H srl | VAT: 02397230034

[contact@castellodalpozzo.com](mailto:contact@castellodalpozzo.com) | [www.castellodalpozzo.com](http://www.castellodalpozzo.com)

YOUR NATURAL HIDEAWAY 

---